Stadt Zürich
Gemeinderat

Antrag der RedK

vom 20. November 2026

2026/490
Weisung vom 09.09.2026:
Elektrizitätswerk, Zuordnung der öffentlichen Uhren und Beleuchtungsanlagen zum allgemeinen Haushalt der Stadt Zürich, Reglement über den Betrieb des Verteilnetzes und die Energielieferung des Elektrizitätswerks der Stadt Zürich sowie Tarife Netznutzung NNA, Netznutzung NNB, Netznutzung NNE-H, Netznutzung NNE-S, Netznutzung NNC, Netznutzung NNC-U, Netznutzung NNC-A, Teilrevisionen

AS 732.210 **Reglement über den Betrieb des Verteilnetzes und die Energielieferung des Elektrizitätswerks der Stadt Zürich (ewz)** Änderung vom …; Finanzierung der öffentlichen Beleuchtung und Uhren	001	**<u>Das</u> Reglement über den Betrieb des Verteilnetzes und die Energielieferung des Elektrizitätswerks der Stadt Zürich (ewz) <u>(AS 732.210)</u> <u>wird wie folgt geändert:</u>**
	002	
6.2 Beleuchtungsanlagen gemäss Plan Lumière[1]	003	**6.2 Beleuchtungsanlagen gemäss Plan <u>Lumière</u>**
[1] Die Kosten für die Energie von Beleuchtungsanlagen gemäss Plan Lumière trägt die Stadt.	004	[1] Die Kosten für die Energie von Beleuchtungsanlagen gemäss Plan Lumière trägt die Stadt.

[1] Fassung gem. GRB vom 6. Juni 2018; Inkrafttreten 1. Dezember 2018 (STRB Nr. 928/2018).

[2] Die Kosten für die Erstellung, die Erneuerung, den Betrieb und den Unterhalt von Beleuchtungsanlagen gemäss Plan Lumière werden wie folgt finanziert: a. bei der Beleuchtung von Objekten im Eigentum der Stadt: durch die Stadt; b. bei der Beleuchtung von Objekten im Eigentum Dritter: durch die Stadt gemäss einem vereinbarten Kostenanteil.	005	[2] Die Kosten für die Erstellung, die Erneuerung, den Betrieb und den Unterhalt von Beleuchtungsanlagen gemäss Plan Lumière werden wie folgt finanziert: a. bei der Beleuchtung von Objekten im Eigentum der Stadt: durch die Stadt; b. bei der Beleuchtung von Objekten im Eigentum Dritter: durch die Stadt gemäss einem vereinbarten Kostenanteil.
[3] Der Stadtrat beschliesst über die Vereinbarung mit Dritten.	006	[3] Der Stadtrat beschliesst über die Vereinbarung mit Dritten.
[4] Er kann die Befugnis einem Ausschuss übertragen.	007	[4] Er kann die Befugnis einem Ausschuss übertragen.
	008	
6.3 Beleuchtungsanlagen ausserhalb des Plan Lumière[2]	009	**6.3 Beleuchtungsanlagen ausserhalb des Plan <u>Lumière</u>**
[1] Ist die Beleuchtung eines Objekts nicht durch den Plan Lumière erfasst, kann der Stadtrat in Ausnahmefällen die gesamte oder eine teilweise Übernahme der Kosten für die Energie, die Erstellung, die Erneuerung, den Betrieb und den Unterhalt der entsprechenden Beleuchtungsanlagen beschliessen.	010	[1] Ist die Beleuchtung eines Objekts nicht durch den Plan Lumière erfasst, kann der Stadtrat in Ausnahmefällen die gesamte **<u>oder teilweise</u>** Übernahme der Kosten für die Energie, die Erstellung, die Erneuerung, den Betrieb und den Unterhalt der entsprechenden Beleuchtungsanlagen beschliessen.
[2] Ausnahmefälle sind insbesondere: a. Anlagen mit besonderer historischer Bedeutung; b. Gründe zur Wahrung des Besitzstands.	011	[2] Ausnahmefälle sind insbesondere: a. Anlagen mit besonderer historischer Bedeutung; b. Gründe zur Wahrung des Besitzstands.
Abs. 3 wird aufgehoben.	012	Abs. 3 wird aufgehoben.

[2] Fassung gem. GRB vom 6. Juni 2018; Inkrafttreten 1. Dezember 2018 (STRB Nr. 928/2018).

AS 732.325 **Tarif Netznutzung NNA** Änderung vom …; Finanzierung der öffentlichen Beleuchtung und Uhren	013	**<u>Der</u> Tarif Netznutzung NNA (<u>AS 732.325</u>) wird wie folgt geändert:**
	014	
2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt	015	**2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt**
Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele.[10]	016	Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele.[1]

AS 732.326 **Tarif Netznutzung NNB** Änderung vom …; Finanzierung der öffentlichen Beleuchtung und Uhren	017	**<u>Der</u> Tarif Netznutzung NNB <u>(AS 732.326) wird wie folgt geändert:</u>**
	018	
2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt	019	**2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt**
Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele.[9]	020	Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele[1].

[10] vom 5. Oktober 2022, VGL, AS 732.360.
[9] vom 5. Oktober 2022, VGL, AS 732.360.

[1] vom 5. Oktober **<u>2022, AS</u>** 732.360.
[1] vom 5. Oktober **<u>2022, AS</u>** 732.360.

AS 732.334 **Tarif Netznutzung NNE-H** Änderung vom …; Finanzierung der öffentlichen Beleuchtung und Uhren	021	**<u>Der</u> Tarif Netznutzung NNE-H <u>(AS 732.334) wird wie folgt geändert:</u>**
	022	
2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt	023	**2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt**
Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele.[11]	024	Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele[1].

AS 732.335 **Tarif Netznutzung NNE-S** Änderung vom …; Finanzierung der öffentlichen Beleuchtung und Uhren	025	**<u>Der</u> Tarif Netznutzung NNE-S <u>(AS 732.335) wird wie folgt geändert:</u>**
	026	
2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt	027	**2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt**
Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele.[12]	028	Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele[1].

[11] vom 5. Oktober 2022, VGL, AS 732.360.
[12] vom 5. Oktober 2022, VGL, AS 732.360.

[1] vom 5. Oktober **<u>2022, AS</u>** 732.360.
[1] vom 5. Oktober **<u>2022, AS</u>** 732.360.

AS 732.327 **Tarif Netznutzung NNC** Änderung vom …; Finanzierung der öffentlichen Beleuchtung und Uhren	029	**<u>Der</u> Tarif Netznutzung NNC <u>(AS 732.327) wird wie folgt geändert:</u>**
	030	
2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt	031	**2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt**
Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele.[10]	032	Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele[<u>1</u>].

AS 732.328 **Tarif Netznutzung NNC-U** Änderung vom …; Finanzierung der öffentlichen Beleuchtung und Uhren	033	**<u>Der</u> Tarif Netznutzung NNC-U <u>(AS 732.328) wird wie folgt geändert:</u>**
	034	
2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt	035	**2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt**
Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele.[9]	036	Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele[<u>1</u>].

[10] vom 5. Oktober 2022, VGL, AS 732.360.
[9] vom 5. Oktober 2022, VGL, AS 732.360.

[<u>1</u>] vom 5. Oktober **<u>2022, AS</u>** 732.360.
[<u>1</u>] vom 5. Oktober **<u>2022, AS</u>** 732.360.

AS 732.330 **Tarif Netznutzung NNC-A** Änderung vom …; Finanzierung der öffentlichen Beleuchtung und Uhren	037	**<u>Der</u> Tarif Netznutzung NNC-A <u>(AS 732.330) wird wie folgt geändert:</u>**
	038	
2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt	039	**2.2.2 Entschädigung für gemeinwirtschaftliche Leistungen an die Stadt**
Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele.[12]	040	Der Stadtrat bestimmt die Entschädigung für die gemeinwirtschaftlichen Leistungen gemäss der Verordnung über gemeinwirtschaftliche Leistungen im Rahmen der klima- und energiepolitischen Ziele[<u>1</u>].
	041	
	042	Zustimmung: Referat: Mischa Schiwow (AL) Präsidium; Dr. Florian Blättler (SP), Marco Denoth (SP), Yves Henz (Grüne), Frank-Elmar Linxweiler (GLP), Karin Weyermann (Die Mitte) Abwesend: Roger Meier (FDP), Stefan Urech (SVP) Für die Redaktionskommission Mischa Schiwow (AL), Präsidium Georg Escher, Sekretariat

[12] vom 5. Oktober 2022, VGL, AS 732.360.

[<u>1</u>] vom 5. Oktober **<u>2022, AS</u>** 732.360.